

แบบฟอร์มการนำเสนองานแปลข่าวรอบโลก

เนื้อหาข่าวของประเทศ ซีเรีย หมวด การเมือง
ข่าวประจำวันศุกร์ ที่ ๒๖ กรกฎาคม ๒๕๕๖

หัวข้อข่าว คณะผู้เชี่ยวชาญอาวุธเคมีของสหประชาชาติเดินทางถึงซีเรียแล้ว

เนื้อหาข่าว

คณะผู้เชี่ยวชาญประจำสหประชาชาติเดินทางถึงดามัสกัสแล้ว เมื่อช่วงบ่ายวานนี้ โดยได้รับมอบหมายให้ดำเนินการตรวจสอบข้อเท็จจริง กรณีการใช้อาวุธเคมีในประเทศซีเรีย ตามการร้องเรียน และกล่าวอ้างของฝ่ายต่อต้านรัฐบาล ทั้งนี้คณะผู้เชี่ยวชาญนำโดยนาย **Ake Sellstrom** ชาวสวีเดนเป็นหัวหน้าคณะ พร้อมด้วยประธานคณะกรรมการกิจการการปลดอาวุธเคมีร่วมเดินทางไปด้วย ซึ่งเหตุการณ์ดังกล่าวเกิดขึ้นภายหลังจากที่ฝ่ายต่อต้านรัฐบาลสามารถบุกยึดจุดยุทธศาสตร์ ซึ่งตั้งอยู่ในเมืองอเลปโป และดูเหมือนว่าทหารรัฐบาลได้โจมตีด้วยขีปนาวุธที่ติดหัวรบเคมี

แหล่งข่าวเปิดเผยว่า การเดินทางเยือนประเทศซีเรียของคณะผู้เชี่ยวชาญการตรวจสอบการใช้อาวุธเคมีครั้งนี้ เกิดขึ้นตามคำเชิญอย่างเป็นทางการของรัฐบาลซีเรีย โดยจะใช้เวลาตรวจสอบเรื่องนี้ ๒ วัน และในโอกาสนี้ รัฐบาลซีเรียจะเปิดโอกาสให้คณะผู้เชี่ยวชาญได้พบปะหารือกับเจ้าหน้าที่ระดับสูง

แม้ว่ารัฐบาลซีเรียได้กำหนดเงื่อนไขให้คณะผู้เชี่ยวชาญดำเนินการตรวจสอบเฉพาะพื้นที่ที่เป็นประเด็นขัดแย้ง ซึ่งทั้งสองฝ่ายกล่าวหากันไปมาว่ามีการโจมตีด้วยอาวุธเคมีในตำบลคานอะซัล เมื่อวันที่ ๑๙ มีนาคมที่ผ่านมาก็ตาม แต่สหประชาชาติขอให้รัฐบาลซีเรียอนุญาตให้คณะผู้เชี่ยวชาญมีอิสระในการตรวจสอบข้อเท็จจริงได้ทุกพื้นที่ กรณีเกิดข้อสงสัย

อนึ่ง กระแสการใช้อาวุธเคมีของทหารฝ่ายรัฐบาลมีมาอย่างต่อเนื่อง นับตั้งแต่เกิดการปะทะกันระหว่างกองทัพรัฐบาล และฝ่ายต่อต้านที่ต่อเนื่องยาวนานกว่า ๒๘ เดือน โดยเมืองที่เป็นเป้าหมายการตรวจสอบหาข้อเท็จจริงกรณีการใช้อาวุธเคมี คือตำบลคานอะซัล ซึ่งขณะนี้อยู่ในการยึดครองของฝ่ายต่อต้านรัฐบาลบาชาร์ อัลอะซัด

ที่มา: <http://www.alriyadh.com/2013/07/25/article854746.html>

ผู้ปฏิบัติงาน นายชูชาติ พุฒเพ็ง

ตำแหน่ง นักวิเทศสัมพันธ์ชำนาญการ (ภาษาอาหรับ)

กลุ่มงาน ภาษาสเปน เยอรมัน และอาหรับ

ผู้ตรวจทาน นายชัยวัฒน์ สืบสันติวรพงศ์ ผู้บังคับบัญชากลุ่มงาน ภาษาสเปน เยอรมัน และอาหรับ